

# Isa

## Chapter 14

Nepali Interlinear

Reference: Nepali ERV

על-	והניחם	בישראל	עור	ובחר	יעקב	את-	יהנה	ירחם	כי	1
-माथि	र-बसाल्नुहुन्छ	इसाएललाई	फेरि	र-छान्नुहुन्छ	याकूबलाई	-	परमप्रभुले	दया-गर्नुहुन्छ	किनभने	
	<a href="#">H3240</a>	<a href="#">H3478</a>	<a href="#">H5750</a>	<a href="#">H0977</a>	<a href="#">H3290</a>	<a href="#">H0853</a>	<a href="#">H3068</a>	<a href="#">H7355</a>		
		יעקב:	בית	על-	ונספחו	עליהם	הגר	ונלוה	ארמתם	
		याकूबको	घराना	-सँग	र-मिल्नेछन्	तिनीहरूसँग	परदेशी	र-जोडिनेछ	तिनीहरूको-भूमि	
		<a href="#">H3290</a>					<a href="#">H1616</a>		<a href="#">H0127</a>	

भविष्यमा, परमप्रभुले फेरि आफ्नो प्रेम याकूबमाथि दर्शाउनु हुने छ। परमप्रभुले फेरि एकपल्ट इसाएललाई छान्नु हुनेछ। त्यसबेला परमप्रभुले तिनीहरूलाई आफ्ना भूमि फर्काइ दिनुहुनेछ। तब गैर-यहूदीहरू आफै यहूदी समूहमा सम्मिलित हुनेछन्। दुवै समुदायहरू परस्परमा मिलेर एक परिवार अर्थात याकूबको परिवार तुल्य हुनेछन्।

על	ישאל	בית-	והתנחלו	מקומם	אל-	והביאום	עמם	ולקחום	2
-मा	इसाएलले	घराना-	र-अधिकार-गर्नेछन्	तिनीहरूको-ठाउँमा	-तिर	र-ल्याउनेछन्	जातिहरूले	र-लिनेछन्	
	<a href="#">H3478</a>		<a href="#">H5157</a>	<a href="#">H4725</a>	<a href="#">H0413</a>	<a href="#">H0935</a>		<a href="#">H3947</a>	
	לשביהם	שב	והיו	ולשפחות	לעבדים	יהנה	ארמת		
	बन्दी-बनाउनेहरूलाई	बन्दी-बनाउने	र-हुनेछन्	र-दासीहरूको-लागि	दास-दासीहरूको-लागि	परमप्रभुको	भूमि		
	<a href="#">H7617</a>	<a href="#">H37617</a>	<a href="#">H1961</a>	<a href="#">H8198</a>	<a href="#">H5650</a>	<a href="#">H3068</a>	<a href="#">H0127</a>		
					ס	בנשיהם:	ורר		
					।	अत्याचारीहरूमाथि	र-शासन-गर्नेछन्		
						<a href="#">H5065</a>			

ती जातिहरूले ती मानिसहरूलाई इसाएल फर्काइ लैजाने छन्। ती पुरुष र स्त्रीहरू इसाएलका नोकर-नोकर्नी हुनेछन्। पहिले ती मानिसहरूले जबरजस्ती इसाएलीहरूलाई कमारा-कमारीहरू बनाएका थिए। तर, यसबेला ती जातिहरूमाथि इसाएलले आधिपत्य जमाए र तिनीहरूलाई पराजित गरे।

הקשה	העבדה	ומן-	ומרגו	מעבדה	ל	יהנה	הניח	ביום	והיה	3
दासत्वबाट	कठोर	र-	र-तिम्रो-कष्टबाट	तिम्रो-दुखबाट	तिमीलाई	परमप्रभुले	विश्राम-दिनुहुन्छ	दिनमा	र-हुनेछ	
<a href="#">H7186</a>	<a href="#">H5656</a>		<a href="#">H7267</a>			<a href="#">H3068</a>	<a href="#">H5117</a>	<a href="#">H3117</a>	<a href="#">H1961</a>	
							בך:	עבד-	אשר	
							तिमीमाथि	गरिएको-थियो-	जो	
							<a href="#">H5647</a>			

परमेश्वरले तिमीहरूका अठेरा कामहरू लिनु हुनेछ र तिमीहरूलाई आराम दिनुहुनेछ। पहिले तिमीहरू कमारा-कमारीहरू थियो। मानिस जातिहरूले तिमीहरूलाई जबरजस्ती नसक्ने कामहरू गर्न लगाए। तर परमप्रभुले ती दुःखका दिनहरू अन्त गरिदिनु भयो।

שבתה	נש	שבת	א	ואמרת	בבל	מלך	על-	הנה	המשל	ונשאת	4
रोकियो	अत्याचारी	रोकियो	कसरी	र-भन्नेछी	बेबिलोनको	राजा	-विरुद्ध	यो	दृष्टान्त	र-गाउनेछौ	
	<a href="#">H5065</a>			<a href="#">H0559</a>	<a href="#">H0894</a>	<a href="#">H4428</a>		<a href="#">H2088</a>	<a href="#">H4912</a>	<a href="#">H5375</a>	
										מדהבה:	
										क्रोध	
										<a href="#">H4062</a>	

त्यस बेला, तिमीहरू बाबेलका राजाको बारेमा यस्तो गीत गाउन थाल्ने छौ: राजाको अर्थ नै हामीमाथि राज्य गर्नु थियो। तर अब उसको शासन समाप्त भयो।

משלים:	שבת	רשעים	מטה	יהנה	שבר	5
शासकहरूको	छडी	दुष्टहरूको	लाठी	परमप्रभुले	भाँच्यो	
<a href="#">H4910</a>	<a href="#">H7626</a>	<a href="#">H7563</a>	<a href="#">H4294</a>	<a href="#">H3068</a>	<a href="#">H7665</a>	

परमप्रभुले दुष्ट शासकहरूको राज-डन्डा भाँच्यो भएकोछ। परमप्रभुले तिनीहरूका शक्ति खोसेर लैजानु हुनेछ।

מִרְדָּךְ	גוֹיִם	בְּאֵף	רָדָה	סָרָה	בְּלִי	מִכַּת	בְּעֵבְרָה	עַמִּים	מִכָּה	6
निरन्तर-खेदिएको	जातिहरूलाई	क्रोधमा	शासन-गर्ने	हट्ने	नरोकिएको-	प्रहारले	रिसमा	जातिहरूलाई	प्रहार-गर्ने	
<a href="#">H4783</a>		<a href="#">H0639</a>		<a href="#">H5627</a>	<a href="#">H1115</a>	<a href="#">H4347</a>	<a href="#">H5678</a>		<a href="#">H5221</a>	

בְּלִי  
: חֲשֹׁךְ  
बिना-  
रोक  
[H2820](#) [H1097](#)

बाबेलका राजा रिसाउँदा मानिसहरूलाई एकहोरो कुटिरहनु हुन्थ्यो। ती दुष्ट शासकहरूले, मानिसहरूलाई लगातर कष्ट दिइरहे।

גְּחָה	שְׁקֵטָה	כָּל-	הָאָרֶץ	פָּצְחוּ	רָנָה:	8
विश्राम-पायो	शान्त-भयो	सबै-	पृथ्वी	फुट्यो	आनन्दको-गीत	
<a href="#">H5117</a>	<a href="#">H8252</a>	<a href="#">H3605</a>	<a href="#">H0776</a>	<a href="#">H6476</a>	<a href="#">H7440</a>	

तर अहिले सारा देशले विश्राम र शान्ति पाएका छन्। अहिले जनताहरूले उत्सव मनाउन थाले।

גַּם-	בְּרוּשִׁים	שְׁמֹחוּ	לָמְדוּ	אֲרָוִי	לְבַנּוֹן	מֵאֵז	שְׁכַבְתָּ	לֹא-	יַעֲלֶה	8
पनि-	सल्ला-रूखहरू	खुसी-मनाए	तिम्रो-बारेमा	देवदार-रूखहरू	लेबानोनका	जबदेखि	तिमी-सुत्थो	हुनेछैन-	आउने	
<a href="#">H1571</a>	<a href="#">H1265</a>	<a href="#">H8055</a>		<a href="#">H0730</a>	<a href="#">H3844</a>		<a href="#">H7901</a>	<a href="#">H3808</a>	<a href="#">H5927</a>	

הַכֹּרֶת  
: עֲלִינוּ  
हामीमाथि  
काट्ने  
[H3772](#)

तिमी एकजना पापी राजा हो, र अहिले तिमी समाप्त भएकाछौ। सल्लाका रूखहरूसमेत आनन्दित छन्। लेबानोनको देवदारका रूखहरू पनि आनन्दित छन्। ती रूखहरू भन्दछन्, “राजाले हामीलाई ढाले। तर अहिले राजा आफै ढलेका छन् फेरि कहिल्यै उठ्नु हुने छैन।”

שְׁאוֹל	מִתְחַת	רִגְוָה	לָמְדוּ	לְקִרְאָת	בּוֹאֵה	עוֹרֵר	לָמְדוּ	רָפְאִים	כָּל-	9
पाताललोक	तलबाट	काम्यो	तिम्रो-लागि	भेट्न	तिम्रो-आगमनमा	छ	जगाउने-	मृतात्माहरूलाई	सबै-	
<a href="#">H7585</a>	<a href="#">H8478</a>	<a href="#">H7264</a>		<a href="#">H7125</a>	<a href="#">H0935</a>	<a href="#">H5782</a>		<a href="#">H7496</a>	<a href="#">H3605</a>	

עֲתוּדֵי  
: אֲרָץ  
अगुवाहरू  
पृथ्वीका  
उठाउने-छ  
[H0776](#) [H6260](#)

पाताल उत्तैजित छ, किनभने तिमीहरू आइरहेका छौ। तिमीहरूकालागि पातालले सारा संसारका अगुवाहरूका मरेकाहरूलाई जागाउँदछौ। पातालले राजाहरूलाई, तिनीहरूको राजगद्दीमा उभ्याउन लागाउछ, पाताल तिमीहरूको आगमनमा सबै तयार पारिरहेकोछ।

כָּל־	יַעֲנֵנוּ	וַיֹּאמְרוּ	אֲלֵינוּ	גַּם-	אֶתָּה	חֲלִיַת	כְּמוֹנֵנוּ	אֲלֵינוּ	נִמְשָׁלְתָּ:	10
सबैले	बोल्नेछन्	र-भन्नेछन्	तिमीलाई	पनि-	तिमी	दुर्बल-भयो	हामी-जस्तै	हामी-जस्तै	तुलना-भयो	
<a href="#">H3605</a>	<a href="#">H0559</a>	<a href="#">H0413</a>	<a href="#">H1571</a>			<a href="#">H3644</a>	<a href="#">H0413</a>			

सारा ती अगुवाहरूले तिमीहरूको खिल्ली उडाउने छन्। तिनीहरूले भन्ने छन्, “अब तिमी हामीहरू जस्तै मृत-शरीर हो। अब तिमीहरू खाली हामीहरू जस्तै हो।”

הוֹרָר	שְׁאוֹל	גִּזְאוֹנָה	הַמִּנְתָּ	נִבְלָיו	תַּחֲמוֹנֵי	יִצְעַ	רָמָה	וּמִכְסֵיךָ	11
झारियो	पाताललोकमा	तिम्रो-घमण्ड	ध्वनि	तिम्रो-वीणाहरूको	तिमी-मुनि	ओछ्याइनेछ	किराहरू	र-तिमीलाई-ढाक्छन्	
<a href="#">H3381</a>	<a href="#">H7585</a>	<a href="#">H1347</a>	<a href="#">H1998</a>		<a href="#">H8478</a>	<a href="#">H3331</a>	<a href="#">H7415</a>	<a href="#">H4374</a>	

תוֹלְעָה:  
किराहरूले

तिम्रो रवाफ पातालमा पठाइएकोछ। वीणाबाट गुञ्जेको स्वरले तिम्रो घमण्डी आत्मा आएको घोषणा गर्दछ। औसाहरूले + 14:11 औसा मासुमा वा घाउमा पर्ने सेतो किरा। तिम्रो शरीर खानेछ, तिमी ती औसाहरूको ओछ्यान हुनेछौ। किराहरूले तिम्रो शरीर बर्कोले जस्तै ढाकी दिनेछन्।

אֵיךְ	נִפְלְתָּ	מִשְׁמַיִם	הַיְלָל	בֶּן-	שָׁחַר	נִגְדָּעָה	לְאָרֶץ	חוֹלֵשׁ	עַל-	גוֹיִם:	12
कसरी	खस्यो	आकाशबाट	चमकिलो-तारा	छोरा-	भोलिको	काटियो	पृथ्वीमा	जित्ने	-माथि	जातिहरूलाई	
	<a href="#">H5307</a>	<a href="#">H8064</a>	<a href="#">H1966</a>		<a href="#">H7837</a>	<a href="#">H1438</a>	<a href="#">H0776</a>	<a href="#">H2522</a>			

तिमी बिहानको तारा जस्तो थियौ, तर तिमी आकाशबाट खस्यौ। पहिले सारा पृथ्वी नै तिमी समक्ष नतमस्तक हुन्थ्यो। तर अहिले तिमी काटिएर ढल्यौ।

כסא मेरो-सिंहासन H3678	ארים उठाउनेछु	אל परमेश्वरको	לְכוֹכְבֵי- ताराहरू-	ממעל माथि-	אעלה चढ्नेछु	השמים आकाशमा	בלבבך तिम्रो-हृदयमा	אמרת भन्यो	ואמרה र-तिमी	13
------------------------------	------------------	------------------	-------------------------	---------------	-----------------	-----------------	------------------------	---------------	-----------------	----

אש र-बस्नेछु	בהר भेलाको-पर्वतमा-	מועד भेला	בירכתי उत्तरको-छेउमा	אפון: उत्तरको
H3427	H2022	H4150	H3411	H6828

तिमीले सधैं आफैले आफूलाई भन्ने गर्दथ्यौ, “म सर्वोच्च परमेश्वर जस्तो उच्च हुनेछु, म आकाशमाथि जानेछु। म मेरो सिंहासन परमेश्वरको ताराहरूमाथि राख्नेछु। म पवित्र पर्वत जफोनको टापुमा बस्नेछु, म धेरै देवताहरूलाई त्यस पर्वतमाथि भेट्नेछु।

אעלה चढ्नेछु	על- -माथि	במתי बादलको-उच्चाई	עב बादलको	אדמה समान-हुनेछु	לעליון: सर्वोच्च-जस्तै
H5927		H1116	H5645	H1819	

म बादलहरूको बेदी सम्म जानेछु, म आफू सर्वोच्च परमेश्वर जस्तै हुनेछु।”

אש तर	אל- -तिर	שאל पाताललोकमा	תורר झारिनेछौ	אל- -तिर	בור: खाडल
H0389	H0413	H7585	H3381	H0413	H3411

तर त्यस्तो भएन, तिमी परमेश्वरसंग आकाशमाथि गएनौ, तिमीलाई गहिरो खाडल मनि ल्याइयो पातालमा-मृत्युको ठाउँमा।

ראיך तिमीलाई-देख्नेहरू	אליך तिमीलाई	ישגיחו हेर्नेछन्	אליך तिमीलाई	יתבוננו विचार-गर्नेछन्	תזה के-यो	האיש मानिस	מרוי कम्पाउने	הארץ पृथ्वी	מרויש थर्काउने	16
H7200	H0413	H7688	H0413	H0995	H2088	H0376	H7264	H0776	H7493	

ממלכות:  
राज्यहरूलाई  
H4467

मानिसहरूले तिनीहरूलाई देखेर तिमीहरूको बारेमा सोच थाले। तिनीहरूले देखे कि तिमीहरू पनि केवल मृत-शरीर रहेछौ, अनि मानिसहरूले भने, “के यो त्यही मानिसहरू हुन, जो सारा पृथ्वीभरि ठूलो डरको कारण थिए?”

שם बनाउने	תבל संसारलाई	כמדבר मरुभूमि-जस्तै	וערו र-तिनका-शहरहरू	הרס नाश-गन्यो	אסיריו तिनका-कैदीहरूलाई	לא- खोलेनन्-	פתח खोल्थ्यो	ביתו: घरतिर
H8398	H8398			H2040	H0615	H3808		

के यो त्यही मानिस हो जसले शहरहरू ध्वस्त पार्यो र घना जङ्गलमा परिणत गरिदियो? के यो त्यही मानिस हो जसले युद्धमा समातिएका मानिसहरूलाई आफ्ना घर फर्कन दिएनन्?

כל- सबै-	מלכי राजाहरू	גוים जातिहरूका	כלם सबै	שכרו सुते	בבדור महिमा	איש हरेक	בביתו: आफ्नो-चिहानमा
H3605	H4428		H3605	H7901	H3519	H0376	

पृथ्वीमा प्रत्येक राजाले गौरवमय मृत्यु प्राप्त गरे। प्रत्येक राजाको आफ्नै चिहान छ।

ואמרה तर-तिमी	השליכת फालियो	מקברך तिम्रो-चिहानबाट	כנצר घृणित-हाँगा-जस्तै	נתעב तुच्छिएको	לבוש लुगाले-ढाकिएको	הרגים मारिएकाहरूको	מטעני छुरिएका-तरवारले-
H7993		H6913	H5342	H8581	H3830	H2026	H2944

תרב तरवार	יורדי झर्नेहरू	אל- -तिर	אבני- ढुङ्गाहरूको-	בור खाडल	כפזר लाश-जस्तै	מוכס: कुल्चिएको
H2719	H3381	H0413	H0068	H6297		H0947

तर ए दुष्ट राजा तिमी आफ्नै चिहानबाट स्वयं फर्कायो। तिमी हागाँ हो जो रूखबाट काटिएर टाडो फर्काएको छौ। तिमी युद्धमा ढलेको मृत मानिस जस्तो छौ जसमाथि अन्य सिपाहीहरूले कुल्चेर हिडदछन्। अहिले तिमी अन्य मृत मानिस जस्तो देखिन्छौ। तिमी कात्रोमा बेरिएका छौ।

לֹא	הַרְגָתָּ	עַמּוּנוֹ	שָׁחַתָּ	אַרְצָתָּ	כִּי	בְּקִבּוּרָהּ	אַתָּם	תִּתַּד	לֹא	20
हुनेछैन-	मा-यो	तिम्रो-जनतालाई	नाश-गयो	तिम्रो-देश	किनभने-	चिहानमा	तिनीहरूसँग	मिल्ने	हुनेछैनन्-	
<a href="#">H3808</a>	<a href="#">H2026</a>		<a href="#">H7843</a>	<a href="#">H0776</a>		<a href="#">H6900</a>	<a href="#">H0854</a>	<a href="#">H3161</a>	<a href="#">H3808</a>	

מַרְעִים : זָרַע לְעוֹלָם יִקְרָא  
दुष्टहरूको सन्तान सदाको-लागि बोलाइने  
[H2233](#) [H5769](#) [H7121](#)

तर अरू तिमी धेरै राजाहरू मरेका छन अनि तिनीहरू सबैको आफ्नो चिहानहरू छन्। ती मरेका राजाहरूसित सम्मिलित हुन सक्ने छैनौं किनभने तिमीले आफ्नै देश ध्वंश पार्यौं। तिम्रा सन्तानले तिमीहरूले झैं ध्वंश गरिरहने छैन तिम्रा सन्तानहरूलाई रोकिनेछ।

בֶּל-	אָבוֹתָם	בְּעֵזְרִי	מִטְּבַח	לְבָנָיו	הַכִּינּוֹ	21
न-	तिनीहरूका-पिताहरूको	तिनीहरूका-पिताहरूको-पापको-कारणले	वधशाला	तिनका-छोराहरूको-लागि	तयार-गर	
<a href="#">H1077</a>	<a href="#">H0001</a>	<a href="#">H5771</a>	<a href="#">H4293</a>			

עָרִים : תָּבַל פְּנִי-וּמְלָאוֹ אֲרָץ וַיְרָשׁוּ יִקְמוּ  
शहरहरूले संसार सतह-र-भरून् पृथ्वी र-अधिकार-गरून् उठून्  
[H8398](#) [H6440](#) [H4390](#) [H0776](#) [H3423](#)

उनका सन्तानहरूलाई मार्न तयार हौं, तिनीहरूलाई मार, किनभने तिनीहरूका पिता दोषी थिए। तिनका नानीहरू फेरि आफ्नो देशलाई हरचाह गर्ने योग्य छैनन्। अब तिनीहरूले यस संसारमा त्यस्ता शहरहरू स्थापना गर्न सक्तैनन्।

וּשְׂאָר	שָׁם	לְבָבֶל	וְהַכְרָזִי	צְבָאוֹת	יְהוָה	נָא	עֲלֵיהֶם	וּקְמִתִּי	22
र-बाँकी	नाम	बेबिलोनको-लागि	र-नाश-गर्नेछु	सर्वशक्तिमानको	परमप्रभु	वचन	तिनीहरू-विरुद्ध	र-उठ्नेछु	
<a href="#">H7605</a>	<a href="#">H8034</a>	<a href="#">H0894</a>	<a href="#">H3772</a>		<a href="#">H3068</a>	<a href="#">H5002</a>			

יְהוָה : נָא-וַיְנַבֵּן וַיִּנֶּן  
परमप्रभुको वचन-र-नाति र-सन्तान  
[H3068](#) [H5002](#) [H5220](#) [H5209](#)

सेनाहरूका परमप्रभुले भन्नुभयो, “म ती मानिसहरूका विरुद्धमा लडाईं गर्न उपस्थित हुनेछु। त्यो नाउँ चलेको शहर बाबेल ध्वंश पार्नेछु। म बाबेलका मानिसहरूलाई नष्ट पार्नेछु। म तिनीहरूका नानीहरूलाई नष्ट गर्नेछु। तिनीहरूका नाती र नातिनीहरूलाई नष्ट पारिदिनेछु।” परमप्रभु स्वयंले त्यस्ता कुराहरू भन्नुभयो।

נָא	הַשְׁמֵד	בְּמִטְּאֵטָא	וְטֹאטְאִיתִּי	מַיִם	וְאֲנִי-	קָפַד	לְמוֹרָשׁ	וְשִׁמְתִּיהָ	23
वचन-	विनाशको	विनाशको-कुचोले	र-सफा-गर्नेछु	पानी	र-तलाउहरूको-	साहरकुर्चीको	अधिवास	र-बनाउनेछु	
<a href="#">H5002</a>	<a href="#">H8045</a>	<a href="#">H4292</a>	<a href="#">H2894</a>	<a href="#">H4325</a>	<a href="#">H0098</a>	<a href="#">H7090</a>	<a href="#">H4180</a>		

פ : צְבָאוֹת : יְהוָה  
। सर्वशक्तिमानको परमप्रभु  
[H3068](#)

परमप्रभुले भन्नुभयो, “म बाबेललाई परिवर्तन गर्ने छु। त्यो जग्गा मानिसहरूका निम्ति नभएर, पशुहरूका लागि हुनेछ। त्यो ठाउँ दलदल हुनेछ। म ‘त्यसलाई सर्वनाशको’ कुचोले बढारेर बाबेललाई टाढा पार्छु।” सेनाहरूका परमप्रभुले त्यस्ता कुराहरू भन्नुभयो।

הִזְתָּה	כִּן	דְּמִיתִי	כְּאַשָׁר	לֹא	אִם-	לְאַמֵּר	צְבָאוֹת	יְהוָה	נִשְׁבַּע	24
भएको-छ	त्यसरी-नै	सोचें	जसरी	होइन-	यदि-	भन्दै	सर्वशक्तिमानले	परमप्रभु	शपथ-खानुभयो	
<a href="#">H1961</a>		<a href="#">H1819</a>		<a href="#">H3808</a>		<a href="#">H0559</a>		<a href="#">H3068</a>	<a href="#">H7650</a>	

תְּקוּם : הָיָא יִשְׁעָתִי וְכַאֲשֶׁר  
पूरा-हुनेछ त्यो-नै योजना-बनाए र-जसरी  
[H1931](#) [H3289](#)

सेनाहरूका परमप्रभुले एक शपथ लिनुभयो। र परमप्रभुले भन्नुभयो, “मैले सोचेको जस्तै ती कुराहरू घट्नेछन् भनेर म शपथ गर्नेछु। ती कुराहरू ठीक मैले योजना गरे जस्तै घट्ने छ।

25 לְשָׁבָר אֲשׁוּר בְּאֶרְצוֹ וְעַל- הָרִי אֲבוֹסֵנוּ וְרַר מְעַלֵּיהֶם עָלוּ  
 भाँच्च अशूरलाई मेरो-देशमा र- मेरो-पर्वतहरूमा कुल्चेनेछु र-हट्नेछ तिनीहरूमाथि तिनीहरूको-जुवा  
 H7665 H0804 H0776 H2022 H0947 H5493 H5923

וְסִבְלָו מְעַל שְׂכָמוֹ יָסוּר:  
 र-तिनीको-भारी माथिबाट तिनीको-काँध हट्नेछ  
 H5448 H7926 H5493

म मेरो देशमा अशूरका राजालाई नष्ट गरिदिनेछु। म त्यस राजालाई मेरो पर्वतहरूमा कुल्चेर मार्नेछु। त्यो राजाले मेरो मानिसहरूलाई दास बनायो, त्यसले तिनीहरूका घाँटीहरूमा जुवाहरू राखिदियो। त्यस्तो भारी हटाइनेछ।

26 זָאת הַעֲצָה הַיְעוּצָה עַל- כָּל- הַגּוֹיִם: יָזָאת הַעֲצָה הַיְעוּצָה עַל- כָּל- הַגּוֹיִם:  
 यो योजना बनाइएको-छ विरुद्ध सबै- जातिहरूको  
 H2063 H6098 H3289 H3605 H0776 H2063 H3027 H5186 H3605

त्यस्तो योजना मैले मेरो मानिसहरूका लागि बनाएकोछु। अनि सारा जातिहरूलाई दण्ड दिनका लागि म आफ्ना शक्ति प्रयोग गर्नेछु।”

27 כִּי- יְהוּהָ צְבָאוֹת יֵעָץ וְיָמִי יִפָּר וְיָמִי הַנְּטוּיָה וְיָמִי  
 किनभने- परमप्रभु सर्वशक्तिमानले योजना-बनाउनुभयो र-कसले र-कसले र-तिनीको-हात रद्द-गर्छ तनिएको-छ  
 H3068 H3289 H4310 H3289 H4310 H3027 H5186 H4310

פְּשִׁיבָנָה:  
 फर्काउनेछ  
 H7725

जब परमप्रभुले योजना बनाउनु हुन्छ, त्यो योजना कसैलेपनि रोक्न सक्तैन। जब परमप्रभुले आफ्नो शक्तिले मानिसहरूलाई दण्ड दिनलाई उठाउनु हुनेछ, त्यो कसैले पनि रोक्न सक्तैन।

28 בְּשָׁנַת- מוֹת הַמֶּלֶךְ אָחָז הָיָה הַמַּשָּׂא הַזֶּה:  
 मृत्युको-वर्षमा- राजा आहाजको थियो भारी यो  
 H8141 H4194 H4428 H0271 H1961 H2088

आहाज राजा मरेकै वर्षमा यस्तो दुःखको सन्देश प्राप्त भयो।

29 אֶל- הַשָּׁמַיִת פְּלִשְׁתִּי כָּל- כִּי נִשְׁבַּר שָׁבַט מִמֶּנִּי כִּי- מוֹשֶׁשׁ נָחַשׁ  
 न- खुसी-मनाउ पलिशती सबै किनभने भाँचियो छडी तिमीलाई-प्रहार-गर्नेको किनभने- जराबाट सर्प  
 H0408 H8055 H6429 H3605 H7665 H7626 H5221 H8328 H5175

יָצָא וְפָרִיו וְשָׂרָף מְעוֹפְף:  
 निस्कनेछ र-तिनीको-फल उड्ने आगोको-नाग  
 H3318 H6529

हे पलिशतीहरूको देश तिमीहरूलाई हिर्काउने राजा मर्यो, त्यसैले तिमीहरू खुशी छौ। तर तिमीहरू साँचि नै खुशी नहोऊ। यो सत्य हो कि शासनको अन्त भयो। तर राजाको छोरो आएर शासन गर्नेछ। अनि यो एउटा सर्पले अन्य थुप्रै डरलाग्दा सर्पहरू जन्माए जस्तै हो। यो नयाँ राजा एकदम चतुर र डर लाग्दो सर्प सरह हुनेछन्।

30 וְרָעוּ בְּכוֹרֵי גְלִים וְאֲבוֹנִים לְבַטַּח יִרְבְּצוּ וְהַמְתִּי בְּרָעַב שָׂרָף וְשִׂאֲרֵיהֶן  
 र-चर्छन् जेठाहरू गरीबहरूका र-दीनहरू सुरक्षित-भएर बस्नेछन् र-मार्नेछु अनिकालले तिमी-जरा तिमी-बाँकीलाई  
 H1060 H1800 H0034 H0983 H4191 H7458 H8328 H7611

יְהָג:  
 मार्नेछ  
 H2026

तर मेरा गरीब मानिसहरू सुरक्षित भएर खाने छन्। तिनीहरूका छोरा-छोरीहरू सुरक्षित हुनेछन्। मेरा गरीब मानिसहरू आरामसित सुरक्षाको अनुभव गर्न सक्ने छन्। तर म तिमीहरूका नानीहरूलाई भोकै मार्नेछु। अनि बाँचेका तिम्रा मानिसहरू रोगले मर्नेछन्।

רֵאִין	כָּא	עָשׂוֹן	מִצְפּוֹן	כִּי	כָּלָה	פְּלִשְׁתִּי	נְמוֹג	עִיר	זַעֲקִי	שַׁעַר	הַיְלָלִי	31
र-कोही-छैन	आउने-छ	धुवाँ	उत्तरबाट	किनभने	सबै	पलिशती	पग्लियो	शहर	चिच्याउ-	ढोका	विलाप-गर	
<a href="#">H0369</a>	<a href="#">H0935</a>	<a href="#">H6227</a>	<a href="#">H6828</a>		<a href="#">H3605</a>	<a href="#">H6429</a>	<a href="#">H4127</a>		<a href="#">H2199</a>	<a href="#">H8179</a>	<a href="#">H3213</a>	

בְּמוֹעֲדָיו : בּוֹדָר  
 तिनका-पङ्क्तिहरूमा एक्ला  
[H4151](#) [H0909](#)

तिमी मानिसहरू आफ्नो शहरको प्रवेशद्वारमा रूनु! शहरका मानिसहरू विलाप गर। पलिशतीमा तिम्रा सबै मानिसहरू भयभीत हुनेछन्। तिम्रो आँट मोमबत्ती जस्तै पग्लिनेछ। उत्तरतिर हेर, त्यहाँ बादलको रूपमा धूलो छ। अशशूरबाट सेनाहरू आउँदैछन्। त्यस सेनाका सबै मानिसहरू बलिया छन्।

יְחַרְוּ	וּבָהּ	צִיּוֹן	יִסָּד	יְהוָה	כִּי	גּוֹי	מִלְאֲכֵי-	יַעֲנֶה	וּמָה-	32
शरण-लिन्छन्	र-त्यसमा	सियोनलाई	स्थापना-गर्नुभयो	परमप्रभुले	किनभने	जातिको	दूतहरूलाई-	जवाफ-दिने	र-के-	
<a href="#">H2620</a>		<a href="#">H6726</a>	<a href="#">H3245</a>	<a href="#">H3068</a>			<a href="#">H4397</a>		<a href="#">H4100</a>	

ס : עֲמוּנָה  
 | तिनका-जनताका दीनहरू  
[H6041](#)

त्यस सेनाले सन्देशवाहकहरूलाई तिनीहरूका देशमा पठाउनेछ, ती सन्देश-वाहकहरूले तिनीहरूका मानिसहरूलाई भन्ने छन, “पलिशती पराजित भयो, तर परमप्रभुले सियोनलाई बलियो बनाउनु हुने छ, अनि उहाँका गरीब मानिसहरू त्यहाँ सुरक्षित गए।”